



## Una carta de Kropotkin

Admirados y conmovidos ante la firme y nunca desmentida entereza del más heroico y más grande pensador del siglo I. Kropotkin, damos a continuación la afectuosa carta con que el anciano anarquista retribuye las manifestaciones de simpatías y saludos que al cumplir los setenta años le llegaron de todas partes del mundo.

La mano serena y grave del filósofo profundo traza aún con esa entereza magna de los que nunca vacían ni tuercen su derecho, las mismas férreas palabras de rebeldía y aliento que trazara medio siglo atrás en los albores fecundos de su brava juventud.

«Esperemos la revolución ya a dos pasos del presente, parece que respon-

da ante el llamado a las camaradas que desde Norteamérica, Francia, España, Rusia, Italia y otras naciones más, le

enviarán sus expresiones.

Y espérenlo, puesto que el mismo

con sus setenta años a la espalda, an-

ta quizás en lo íntimo del alma la

bienhechora esperanza de poder orga-

nizar un día algún Comité de barrio

para empezar el gran reparto en plena

Revolución, de todo lo que la usura y

el privilegio ha venido acumulando a

través de los siglos. He aquí la carta.

Compañeros y amigos: No sé cómo

manifestar mi emoción por las muestras

de simpatía que me llegan de diversas partes,

ni la satisfacción que sentiría si mi salud

me permitiera hallarme entre vosotros.

Dirigiendo hacia atrás mis miradas para

medir el camino recorrido, fijo mi pensa-

miento en el año 1878, cuando, a los prime-

ros síntomas de resurgimiento del proleta-

riado francés después del desastre de la

Comuna, se hizo, por nuestro compañero

Bailez, del Jura, una primera afirmación

clara y precisa de la lucha directa del Tra-

abajo contra el Capital, en el Congreso de

Lyón, y la idea anarquista fue afirmada

nuevamente en reuniones públicas en París

por algunos compañeros, de los cuales, uno

al menos, Juan Grave, se halla aún entre

vosotros.

Mediando el camino recorrido desde en-

tonces, se patentiza cuán justa eran las

ideas fundamentales de la Anarquía desde

entonces afirmadas, y cuánto resultados

produjeron para preparar la revolución del

pueblo contra sus opresores.

Vivimos en este momento en vísperas

de grandes acontecimientos históricos. Todos

sentimos su aproximación.

En Europa y América se ha producido

recientemente un resurgimiento general de

los trabajadores. Siéntese un estrechamiento

revolucionario en las masas obreras. Nuestros

señores adversarios lo declaran.

Desde hoy puede afirmarse que en ese

resurgimiento de las masas que se anuncia

se verá afirmarse ostensiblemente la idea

anarquista, intentar su realización, influir

en la marcha de los acontecimientos.

¿Hasta dónde llegará? Imposible preverlo.

Una revolución sólo llega al término

de su desarrollo cuando dura algunos años;

pero lo que sí es seguro es que no se

detendrá en esas reformas anodinas que

hoy se designan con el nombre de socialis-

mo. Ese límite que ha querido imponer

la revolución próxima ha quedado ya

atrás. Y de la energía y también de la

fuerza creadora que los negados, en la

idea del pueblo sepan desplegar para elabo-

rar nuevas instituciones comunistas, de-

pendrá que el empuje revolucionario lle-

gue a la emancipación de la sociedad de la

doble tiranía que la oprime: la del Ca-

pital, señor principal del Estado, y del

Estado, padre del capitalismo moderno, su

principal sostén y su más fiel servidor.

De todo corazón con vosotros.

P. KROPOTKINE

Brigiton, 6 diciembre 1912.

Trabajador: el domingo 19 en la Isla

Mucel, será un día de expansión fra-

terrenal.

Lechiguanas americanas

¿Reporta algún beneficio a la hu-

manidad el americanismo? ¿Qué es

el americanismo?

Estas preguntas que golpean el la-

bio no tienen en la íntima facultad del

pensamiento más que una respuesta de

bangre. Una respuesta que huele a gue-

rra de ratas, a olores climatizados don-

de danzan sajones y latinas prostituci-

ones. Desde el cárdico Vargas Vila que

plantea el avance subrepticio de los

leopardos invadidos del sol de las

Agullas Blancas, una recua de

invidiosos, labios de lechiguana y es-

tragos de anguria, han seguido clau-

santes los pasos firmes del viejo del

Cauca. Lo iniciaba Pelegrín asegura-

do a los patriotas que hulan a la cis-

platina Banda, cuando el interdicto chi-

leno, que el peligro no estaba en la cor-

dillera sino en el norte. En el norte se

glor también el famoso obispo de Ma-

guel Ugarte. Y el norte permanece, fa-

mal filibustero, para todos los adide-

res de una farándula sectaria. — Son

ellos gansos del Capitolio, en eterno co-

mo de aspavientos.

El govenir de América, libro que

compaginara en París el casi socialista

y casi senador argentino Ugarte, no es

más que una exótica glosa vargu-

liana, de concitativa reacción ortodo-

xa. Finalmente, en estos libros hay un

aloético olor monacal que interesa, más que el pensamiento, la pluma. Y ese libro del escritor secundario fue el he-

raldo que anunciaba la venida del Me-

las: el orador de labios de lechiguana y esófago de anguria. Porque —

esto para explicar la andadura — de rigor, después de la dulce alocución

americanista, el luculiano hartazgo. Y la cruzada enfila por las topa-

quias de Centro América. Visita el tajo

interoceánico de Panamá, que, unido a Colombia, es como una gran ande-

catada. Y marcha. ¡Vaya si marcha! Los fonditos pueden documentarlo.

Por enomatepeya, ó simple recipi-

entidad, los ecuatoriales no se han dor-

mido en las pajas. Por hay anda un doctor Gutiérrez repitiendo — como

Ugarte — sus conferencias por todos

los pueblos australes, y que es un de-

chado de regaliz, según la prensa bur-

guesa. (La opinión de que repitan las

conferencias no es en ninguna mane-

ra una animación: es la lógica que sugie-

re el hecho de dar quinientas ó mil

conferencias sobre el mismo tema ó

periplo. La lógica es la enemiga de los

histriones. Y mientras Ugarte se

atraca por allá de totoposte, que son

unas tortas que se están en aquellas

alturas, Gutiérrez lo hace aquí de ma-

zamorra con leche. Es un encanto.

El americanismo, pesadilla abúlica

de patetismo heremita, ó ó murio de

exhibición burda, ó simple cuestión de

lucro, — porque es lo cierto que el

amor americanista lleva aparejado el

## Personajes nefastos

Dentro del movimiento revolucionario

existe media docena de personajes

que decididamente tienen mala pata.

Basta que ellos inicien algo para que

ese algo fracase. Y que se meten en

todo, como están al frente de todo, co-

mo acaudillando todo, resulta que todo

fracasa. Así el mitin del domingo.

Sus exclusivismos, sus intemperancias

y sus pretensiones absurdas no pueden

llevarlos a otra parte.

¿Se convencerán algún día de que

sus actos no son gratos al pueblo obrero

y de que éste le sobran pueblos para

caminar sin andador?...

[Todos al pic nic el 19]

## Impresiones

—cos—

El domingo pasado asistí al mitin or-

ganizado por el comité de las agrupaciones

obreras, y no puedo menos que dar

constancia de las impresiones que

recibí sobre el poco criterio de los tra-

bajadores, Gutiérrez lo hace aquí de ma-

zamorra con leche. Es un encanto.

El americanismo, pesadilla abúlica

de patetismo heremita, ó ó murio de

exhibición burda, ó simple cuestión de

lucro, — porque es lo cierto que el

amor americanista lleva aparejado el

mitin del domingo.

Sus exclusivismos, sus intemperancias

y sus pretensiones absurdas no pueden

su facultad de razonar, suponiendo que

no haya perdido desde que dio to-

maron para el alfiler.

Soy amigo de la unión obrera, pe-

ro deso una unión sin pastes.

Adjunto envío un sueldo para demo-

strar que no pretendo ser capitalista

de patentes con mi actitud, sino que,

desde varios años, vengo sosteniendo

una argumentación que no han quier-

do ó no han podido destruir los fu-

tionistas. Es un sueldo que fué man-

dado a LA PROTESTA cuando se fun-

dió la famosa Confederación en el se-

gundo congreso pro fusión, y cuando

estaba invitado a las cajas, al-

guien insinuó la conveniencia de re-

starlo en atención a que había sido un

anarquista el que propuso el nombre

de Confederación, pero el motivo que

impidió entonces su publicación, ha des-

aparecido con el desmentido que hizo

el compañero Francisco López, que no

es otro el que se dijo, que se propusiera

tal nombre, en una de las sesiones del

último congreso.

## La F. y la C.

Los anarquistas nos hemos pasado años

y años luchando y buscando afanosa-

mente contra una clase de candiles, los

medios más fáciles y convenientes para

constituir una poderosa organización

obrera en forma de confederación; pe-

ro a causa de que cierto elemento

estaba invitado a las cajas, al-

guien insinuó la conveniencia de re-

starlo en atención a que había sido un

anarquista el que propuso el nombre

de Confederación, pero el motivo que

impidió entonces su publicación, ha des-

aparecido con el desmentido que hizo

el compañero Francisco López, que no

es otro el que se dijo, que se propusiera

tal nombre, en una de las sesiones del

último congreso.

La F. y la C.

Los anarquistas nos hemos pasado años

y años luchando y buscando afanosa-

mente contra una clase de candiles, los

medios más fáciles y convenientes para

constituir una poderosa organización

obrera en forma de confederación; pe-

ro a causa de que cierto elemento

estaba invitado a las cajas, al-

guien insinuó la conveniencia de re-

starlo en atención a que había sido un

anarquista el que propuso el nombre

de Confederación, pero el motivo que

impidió entonces su publicación, ha des-

aparecido con el desmentido que hizo

el compañero Francisco López, que no

es otro el que se dijo, que se propusiera

tal nombre, en una de las sesiones del

último congreso.

La F. y la C.

Los anarquistas nos hemos pasado años

y años luchando y buscando afanosa-

mente contra una clase de candiles, los

medios más fáciles y convenientes para

constituir una poderosa organización

obrera en forma de confederación; pe-

ro a causa de que cierto elemento

estaba invitado a las cajas, al-

guien insinuó la conveniencia de re-

starlo en atención a que había sido un

anarquista el que propuso el nombre

de Confederación, pero el motivo que

impidió entonces su publicación, ha des-

aparecido con el desmentido que hizo

el compañero Francisco López, que no

es otro el que se dijo, que se propusiera

tal nombre, en una de las sesiones del

último congreso.

La F. y la C.

Los anarquistas nos hemos pasado años

y años luchando y buscando afanosa-

mente contra una clase de candiles, los



garar la vigilancia de los asalariados. Esta vigilancia parece necesaria porque los esclavos no trabajan para sí mismos y porque el propietario es todo enteramente dependiente del patrón.

No sucedería lo mismo en un régimen comunista, puesto que los asociados trabajarían por ellos mismos por más bienestar y confort y se interesarían en el desarrollo de la obra a la cual se dedicaban libremente.

Pero otras empresas, por ejemplo los grandes establecimientos industriales, forman una importancia tal que la magnitud de la obra exige una administración centralizada con jerarquía autoritaria (división extrema del trabajo, especializaciones, etc.).

Sobre las condiciones de esta centralización me he extendido largamente en otro momento. No haré pues otra cosa, que referirme brevemente a ella.

La magnitud de una empresa capitalista corresponde, de ordinario, no a necesidades económicas, sino al deseo de acrecentar los beneficios. Este deseo puede llegar hasta la ambición de establecer un monopolio, de manera que la potencia del dinero y no la superioridad económica, la marca del capitalista el dueño del mercado.

Existe, en efecto, un punto óptimo (una proporción) para el rendimiento de la producción. Muy pequeña, sería enervada por los gastos generales, dejando una parte de la mano de obra ineficaz.

Muy grande—es decir con centralización—será cada vez más presa del derecho. Los gastos generales aumentan relativamente más ligero que los beneficios; de otra manera, la proporción de los beneficios disminuye bajo la influencia del derecho, aunque la suma de esos beneficios pueda continuar aumentando. Ahora bien, el capitalista no tiene en cuenta sino el aumento de las ganancias, el derecho le es casi indiferente.

Es fácil comprender la causa del derecho. Toda complicación se paga, de donde un derecho de fuerza. A medida que la dirección se aleja jerárquicamente de la obra inmediata, se le hace más difícil comprender todas las consecuencias de sus actos, de ver no solamente los detalles, sino ciertos problemas de aplicación y contingencias que tienen con respecto a la obra una importancia vital.

Al mismo tiempo es necesario contar con las pérdidas, los errores y las deformaciones en la transmisión de las órdenes la coima y los robos de que los administradores dan a veces el ejemplo o por lo menos el entusiasmo de estos administradores. Luego hay que contar con el descuido y la incomprensión de los obreros parcelarios y sometidos a una disciplina estricta.

En régimen comunista las empresas demasiado grandes no escaparían a los inconvenientes de la centralización, puesto que tendrían necesidad de una dirección autoritaria. Si los robos desaparecieran, otros defectos de orden económico y técnico subsistirían. Además el control de la obra ocuparía a los trabajadores parcelarios, de donde la facilidad de los abusos de autoridad y el renacimiento del parasitismo.

Ahora bien, esta centralización con sus defectos irremediables, no es una necesidad fatal para el interés económico de la producción, es decir para permitir un rendimiento intensivo, para asegurar el bienestar y el confort la civilización moderna.

Lo repetiré: las empresas centralizadas existen no por su superioridad económica sino por la potencia del dinero. Recuerdo que en discusiones anteriores el camarada Desplanches, objetaba la necesidad posible de las grandes empresas centralizadas para la producción moderna, y había citado el ejemplo de los molinos de Corbeil (Francia).

De una conversación reciente con un economista de harinas, supe que la tumba del pan era debida en parte a la existencia de los famosos molinos, no por la causa de la especulación, sino por el precio del transporte del trigo traído desde lejanas regiones y por los gastos de explotación. Sería más ventajoso desde todos los puntos de vista, trabajar el grano sobre plaza en un centro apropiado de cada región productora, que centralizarlo en un solo molino.

(Continuará).

M. PIERROT

(Todos al pic nic el 19)

## Manuel Pardiñas

Le conocí mucho, por algún tiempo compartimos casa y mesa, y por esto puedo hablar de él. No era un intelectual; nunca habló en la tribuna, ni escribió un artículo, pero era un hombre de profundas convicciones, un vehementemente enamorado de la idea. Espíritu inquieto, temperamento fogoso a veces parecía brusco a quien le trataba, sin profundizar en el corazón, en el fondo era un poeta de alma delicada, un corazón sencillo, en quien las penas ajenas dolían tanto como las propias. No era tampoco un desencantado; su fe en el mañana humano, era

inquebrantable, a veces le hacía soñar. Aun recuerdo con qué calor hablaba, delineando lo que sería el día después de la revolución, la sociedad nueva.

Recuerdo también sus rasgos sentimentales que descubrí bajo el hombre brusco, el tierno anhelo de su rebelde corazón; un día en una calle vi humedecerse sus ojos, contemplando un pobre ciego, que con una caja de música sobre las rodillas, imploraba cantando sus dolores, la caridad de los transeúntes; otro día, en la casa de un compoñero, nos burlábamos de lo que llamábamos su bobalaca, al negarse a matar un pollo que habíamos de comer. Y, así en todo: amigo leal, compañero siempre dispuesto al sacrificio, su vida la formaba un solo ideal, una sola preocupación: la Anarquía.

Pocos hombres serán tan metódicos, tan arreglados, como él lo fué: no fumaba, no bebía; trabajador hábil é incansable nunca dejó de acudir a la obra por gusto no por pereza.

Había caminado bastante: siempre trabajando, ya de pastor, de minero ó de pintor; había estado en Francia, en Bélgica, en gran parte de España, y últimamente en Cuba; ahora su aspiración era retirarse a su casa allá en un rincón de Aragón, entre sus viejecitos queridos, sin luchas, sin afanes, librando la tierra y haciendo vida naturalista.

Así me lo dijo muchas veces, así me lo repetió, cuando en el muelle de Port Tampa, me dió aquel abrazo que debía ser el último; así me lo figuraba yo allá en la casa de los padres, labrando la tierra ingrata que le viera nacer.

El doce de noviembre, 25 años después de aquel gran crimen que la burguesía de Chicago cometió, un amigo de ambos me dió la noticia: Canalejas ha muerto; un obrero le ha matado; y poco después en un carro, donde alguien traduciendo leía un periódico, el nombre, sonó en mis oídos: Manuel Pardiñas; aragones, 28 años. Sí; era él el aquel soñador de ojos claros, de alma sensible y tierna.

Le vi tendido sobre la acera, revolviéndose en su propia sangre; vi, en el semblante iluminado por la alegría del deber cumplido; y no sé por qué un nombre acudió a mi mente: Cullera; y ante mí la visión de unos hombres tristes y doloridos por el tormento, machucando nacientes, a hundirse en las lobreguezes del presidio.

Ante la tumba del hermano caído, mis lágrimas no regarían; no tendré un gesto compasivo; sobre la fosa de los que caen como él cayó, el árbol de la gloria riega inmarcescibles flores, y las rojas amapolas rebeldes, dan al viento sus anárquicas corolas.

M. SALINAS

## Los radicales y la ley social

En Santa Fe se aplica la ley social.

A raíz del movimiento agrario habido en el próximo pasado, esta provincia, surgió como entidad de resistencia a la explotación inícuca de los terratenientes la Federación Agraria que, mandando a la mayor parte de los colonos de la República Argentina, por el momento, a mejorar la situación económica de los mismos mediante una modificación de las bases que hoy sirven de norma a los arrendos y contras con sus colegas, en los poseedores de la tierra.

De entre los colonos que en el pasado movimiento demostraron a la faz burguesa las condiciones precarias por las cuales atraviesa el agricultor, sobresalieron algunos hombres que, conscientes de sus derechos, pronto fueron el blanco de las iras burguesas y de la chusma periodística que acusando directamente a los promotores de la huelga, prepararon los ánimos del público y de las autoridades para que éstos, más tarde, consumaran el atropello perpetrado recientemente en la persona del colono Capdevila.

Este sencillo y modesto trabajador que tanto ha inquietado a los terratenientes de esta provincia por la clarividencia y orientación firme y enérgica que, con ayuda de los demás, imprimió al movimiento, acaba de ser encarcelado por haber calido dentro de las prescripciones de la ley social que por lo que se ve los radicales, igual que en gobernanza, de las otras provincias, tienen el propósito de aplicar a todos aquellos elementos que por no tener la fortuna de obrar y pensar como obra y piensa el almacenero de la equina, sean un peligro para la estabilidad de las instituciones y la prosperidad insaciable del comercio y de la banca provincial.

Las acusaciones que sirvieron de arcos para la detención y formación del consiguiente proceso en el modo y caso que lo instituye la draconiana ley, no pueden ser más peregrinas y de ello se convencerá hasta el más torpe en la materia. Ellas son las siguientes:

Primera: Por haber tenido un incidente en la vía pública, sin determinación de lugar, tiempo ni naturaleza.

Segunda: Por haber sostenido una

conversación con algunos colonos sobre asuntos agrarios.

Tercera: Por haber discutido la competencia de un juez de paz en un embargo de más cuyo importe ascendía a más de mil pesos moneda nacional y por consecuencia, fuera de sus atribuciones.

Quarta: Gastar sus acusaciones que acumuladas caprichosamente por la política radical contra dicho colono han dado con él en la cárcel, de donde probablemente saldrá para la deportación, infamia moderna que con un jalón de gloria se ha incorporado a la civilización burguesa argentina.

¿Se consumará el hecho? Es probable. Y más si se tiene en cuenta el abandono del proletariado militante que concentrado en la ciudad ha desarrollado su acción revolucionaria en ella, descuidando groseros modos al trabajar de la tierra, el cual, en la actual emergencia, se halla lejos de la capital, una vez necesaria para desarrollar una acción de conjunto que obligara por su intensidad y proporción a la fuerza autoritaria a saltar la presa cada bajo sus garras.

Por otro lado el hecho es obvio si se tiene en cuenta que desde la formación de la Federación los políticos se imiscuyeron en los asuntos agrarios, el fin pascuero de la intención rosarista lo hizo personalmente cuando no por intermedio de Netri, un abogado sin pleitos, que con su charla truhanesca ha llegado a ser el teje y maneje de la Federación Agraria.

Así están las cosas y así estamos nosotros los que propiciamos la revolución expropiadora que ha de poner al hombre en posesión de la tierra y de los frutos de producción.

Absortos en la lucha que se desarrolla en la ciudad, nuestra acción no va más allá del grupo ó de la corporación de oficio que tiene su asiento en ella con grandes olivados de los precedentes hisóricos, que nos enseñan que sólo los movimientos revolucionarios nacidos ó sostenidos en la campaña, han dado óptimos resultados, siendo en todas partes el motor de la revolución en marcha.

La «jactancia» fué un movimiento esencialmente agrario habido en la edad media, que después de perturbar hondamente al feudalismo, preparó aquel otro movimiento agrario también que fué el eje de la revolución francesa. ¿Qué hubiera sido de París sin el levantamiento general del campesino francés durante todo el período revolucionario? Lo mismo que hoy ochenta años después cuando la Comuna, tras el derrocamiento en la capital, fué fácilmente anegada en sangre por la soldadesca de Versalles.

Todos los intentos de revolución moderna que no han ido más allá de la ciudad, han abortado, ofreciéndose de ello pruebas Paris, Milán, Moscú, Barcelona. En cambio, una revolución que triunfa, que en los momentos actuales sirve de espanto a los ahiatos de infamias y sedientes de oro que, como incitante revolucionario, no tuvo su iniciación en ninguna urbe y no es en la ciudad de México donde se desarrollan los episodios de los campesinos.

No basta que los camaradas salgan de las ciudades en jira de propaganda por el campo, es necesario conquistar a la causa nuestra los elementos estables de la zona, tratando con ellos mismos núcleos de propaganda, grupos de acción que conviniendo con sus hermanos de explotación sean, en un caso dado el ejemplar estímulo que orientando al campesino le den toda la magnitud y finalidad social que las circunstancias permitan y que nuestros propósitos determinen por su naturaleza revolucionaria.

Entre tanto no hagamos ésto, nuestra obra de capacitación será incompleta y el día que los militantes armados se lancen a las calles de la ciudad para reivindicar su derecho al goce, al disfrute del patrimonio social, sus voces serán ahogadas por la metralla militarista con la prontitud y rapidez que lo permitan el adelanto de los aprestos bélicos y la localización simple de una revuelta.

Enrique NIDO

## Comité "La Protesta"

Balance general de entradas y salidas para el arreglo de las máquinas é instalación de la imprenta para LA PROTESTA diario.

ENTRADAS:

Recibido del antiguo Comité Pro Máquinas, \$ 141.30; recolectado en la reunión del 13 de mayo, 6.10; Gerardo D., por acciones, 33.-; Juan G., id. id. 50.-; Carlos B., id. id. 35.-; Francisco L., id. id. 50.-; Guzmán M., id. id. 6.-; Benito, id. id. 22.-; Enrique, id. id. 2.-; César, id. id. 25.-; J. D. Córdoba, id. id. 30.-; venta de folletos, 8.50.-; M. A., por acciones, 10.-; recolectado en una reunión, 1.20.-; lista de «Los Amigos Unidos», 3.30.-; R. N., Bell Hucha, 1.-; recibido del antiguo Comité de Relaciones producto de una rifa, 12.70.-; Novillo, por acciones, 9.-; Centro Progreso, id. id. 25.-; Benito, id. id. 10.-; Carrari, id. id. 14.-; beneficio de la función del 5 de octubre en el salón de Carro, 317.80; Mar del Plata, por acciones, 29.-; donado por S. L. B. Baladizoni, por acciones, 10.-; Benito, id. id.

9.-; donado por F. S. J. Bernhardt, 2.-; S. B. Parant, por acciones, 24.-; A. J. La Plata, id. id. 25.-; P. B. San Fernando, id. id. 10.-; P. F. Trianguito, id. id. 5.-; A. P. Mendoza, id. id. 20.-; donado por E. Fernández, 4.85; F. D'A., por acciones, 6.-; beneficio de la función del 2 de noviembre en la «Casa Suiza», 107.-; saldo del antiguo Comité Pro Máquinas, 13.40; Guzmán M., por acciones, 6.-; T. L. Tucumán, id. id. 11.-; suscripciones del periódico cobradas en los meses de septiembre, octubre, noviembre y diciembre, destinadas a este objeto por el Comité «La Protesta», 512.30; por venta de folletos «Siembrando Flores» según balance de la Caja, 240.10. Suma total de entradas: \$ 319.05.

SALIDAS:

Un borrador de caja, \$ 0.70; franco de talonarios, 1.85; estampillas, 2.-; impresión de talonarios, entregado a cuenta, 55.-; papel, sobres y tinta, 2.75; un papel sellado, 1.10; pagado al primer depositario de las máquinas, 125.-; id. al segundo depositario, 100.-; por el traslado de las mismas, 57.-; una lata kerosene, 3.60; 4 Serrá Hnos., por saldo de la deuda antigua de J. Gracich, 150.-; arreglo de los «Ejemplares», 225.-; gastos de carta para traslado de la rotativa, 14.50; por fotografías de la rotativa, 10.- Suma total de las salidas: \$ 2728.51.

RESUMEN

Entradas \$ 319.05  
Salidas \$ 2728.51  
Existencia \$ 470.54

Balance de las entradas y salidas hasta la fecha del folleto «Siembrando Flores» donado por un compañero (15,000 ejemplares) a beneficio de las máquinas de LA PROTESTA.

Entradas: J. Chelati, \$ 0.50; «Libre Examen», Bolívar, 1.-; A. Monco, San Rafael, 0.50; ejemplares vendidos en «El Forworts» el 5 de octubre, 8.40; Sociedad de Mosaístas, La Plata, 20.-; Sociedad Obreros Panaderos, Plata, 10.-; «Juventud Mosaístas», Mar del Plata, 10.-; Sociedad de Mosaístas, id. id. 10.-; J. Oberra Local, id. id. 10.-; S. del Río, 1.-; M. A. N. Miguel Espinosa, Antofagasta (Chile), 8.20; J. D. Lomas de Zamora, 4.-; vendidos en el «Operai Italiano», el 13 de octubre, 25.-; Conductores de Carros, 4.-; Guzmán, V. Ballester, 2.-; A. F. Mendoza, 6.-; F. D'A., Mercedes, 2.70; Destilo, Junín, 2.-; Domingo Fernández, La Plata, 1.-; venta en la Casa Suiza, el 2 de noviembre, 14.20; A. Lorenzo, 25 de Mayo, 1.20; S. Minetti, Valparaíso (Chile), 1.-; Máximo F. J. A. N. San Fernando, 0.15; E. G. Huinca Renancó, 3.-; J. D. Córdoba, 2.-; J. G. Tucumán, 10.-; M. C. V. Maipú, 1.-; J. D. Maldonado, 2.-; P. F. Trianguito, 5.50; Destefano, 2.-; Carmelo, 2.-; Luis E. Sala, Villa María, 0.40; C. Rosatti, Río Cuarto, 0.80; vendidos en el «Ejemplar» el 21 de diciembre, 4.20; Nevelstein, 7.-; Sociedad Chauffeurs, 15.-; vendidos en la administración, 5.05; T. G. Sala, 6.-; «La Casa Suiza», B. Blanca, 10.-; Total entradas: \$ 265.10.

Salidas: acarreo, \$ 6.-; acarreo a estación con encomiendas, 3.50; arpillera para el 1.30; traslado, 3.50; transporte pagado por encomiendas, 4.10; franco, 6.30. Total salidas: \$ 25.-

RESUMEN

Entradas \$ 265.10  
Salidas \$ 25.-  
TESTA \$ 240.10

Suma que pasa al fondo pro máquinas é imprenta de LA PRO.

TESTA

(Todos al pic nic el 19)

## De nuestros corresponsales

DE ROSARIO

Como estaba anunciado se realizó la manifestación de protesta contra las leyes de defensa social y residencia. El pasado domingo fué una jornada de propaganda anarquista. La bandera roja flameó en vez. Las vibrantes notas del himno «Hijos del Pueblo» fueron coreadas en las céntricas calles rosarinas y los oradores lucieron sus dotes poco comunes en trabajadores manuales. Sus argumentos fueron los de siempre: los argumentos anarquistas, como males aplastantes al absurdo régimen burgués.

No menos de cinco mil manifestantes escucharon a los compañeros E. Duprat, E. Monteros, Constanza Paniza, Ramón González, José Torralva, Meneses y a los sindicalistas Rigotti y Godoy. Reñando en todo el recorrido un entusiasmo delirante. Se repartieron LA PROTESTA y el simpático paladín rosarino «La Rebelión».

Un grupo de liberales está organizando un mitin contra la sentencia de Enriquez. Puedo asegurar que será otro mitin anarquista. El pueblo del Rosario no quiere saber nada de protestas liberales, así lo ha demostrado el domingo.

Hay intención de hacer vocer nuestra querida PROTESTA por estas calles. La Federación Obrera Rosarina está en vías de formación.

A la terminación del mitin del domingo se leida la siguiente orden del día: «El pueblo rosarino reunido en mitin de protesta contra las leyes de defensa social y de residencia, declara solidariamente con todo movimiento tendiente a conseguir la libertad de Joaquín Hucha.

¡Viva la solidaridad!

CORRESPONSAL

## DE BAHIA BLANCA

Va acentuándose día a día el saludable despertar que de un tiempo a esta parte viene operándose entre el elemento obrero de la localidad.

Al mitin contra las leyes sociales y la función teatral, todo un soberbio éxito, organizada por los panaderos, vino la reorganización de los pintores, luego la huelga de este gremio con un triunfo completo, tras una lucha de 15 días.

La aparición de nuestro periódico «Alba Libertaria», que a día no dudarlo puede hacer alguna obra si llega a normalizar su salida, es también un exponente de ese despertar.

Prosiguen los ferroviarios su obra organizadora, rivalizando en actividad la sección Ingeniero White, entre cuyos camaradas parte la iniciativa de organizar los obreros del puerto, tarea no muy fácil por cierto, por imperar la apatralona pero que es realizable dada la buena voluntad de los anima.

Organizada la sección «Oficios Varios» convocaremos a los carpinteros y otros gremios, reorganizando la extinguida Federación O. Local, y dando así un gran impulso a la causa.

El gremio de panaderos se halla en huelga desde el día 19 del pasado, reina en ellos bastante entusiasmo a pesar del tiempo transcurrido, son pocos los traidores; el pan es de pésima calidad; en este conflicto hubo un «carnero» herido y un pesquiso, estando injustamente detenido el panadero Heredia a quien se le acusa de la herida al policía.

Los Conductores de Carruajes a causa de las arbitrariedades municipales, hace como dos meses no atan un solo coche los domingos hasta tanto no reformen la tarifa de viajes; es admirable la unión malgrado la presión, multas y detenciones que se practican para doblegarlos.

Estos dos conflictos tendrán por fuerza que acarrear otro de mayores proporciones. Por lo pronto se efectuará un mitin en la plaza Rivadavia el domingo 15; a ese efecto vendrá una camarada de esa localidad ya a la Federación.

No sería extraño que de dicho mitin partiera la iniciativa de una huelga general; veremos lo que los hechos aconsejan.

Aprovechando la venida del compañero se procurará organizar otros actos en Ingeniero White, Punta Alta y Maldonado que serán de buenos resultados en los actuales momentos.

El manifiesto dirigido al pueblo lo subscriben los siguientes: F. O. Ferroviarios sección I. White, F. O. Ferroviarios de B. Blanca y Maldonado, S. O. Pintores, Albañiles, Ladrilleros, Mosaístas, Cocheros, Herreros, Panaderos y otros.

Esto es en suma lo que en la localidad se hace y se podrá hacer más adelante.

Vayan en tanto nuestros saludos a los camaradas de esa.

ADRIANO

(Todos al pic nic el 19)

LA PLATA

Como lo habíamos anunciado ante regular concurrencia tuvo lugar el mitin de protesta contra los dos espantados denominados ley de residencia y de defensa social (que sólo espantan a los pusilánimes), organizado por la Federación Platense y que se efectuó en su mismo local el sábado 4 de enero.

Está de más decir que el público ávido de entusiasmo esperaba el momento de poder sentir la palabra heroica de los oradores.

En efecto a las 9 de la noche prontamente, el secretario de la Federación en breves palabras dió por abierto el acto, presentando en seguida al camarada Pacheco que había venido de esa expresamente para verter luz sobre esta sombría indiferencia que cubre a la inmensa mayoría de los trabajadores de esta aristocrática ciudad. Para esta venía este compañero y así lo hizo. Sus vibrantes y hermosas palabras fueron acogidas con el entusiasmo que era de esperar y recompensadas con una aurita y sincera salva de aplausos.

No habiendo concluido los oradores anunciados, el secretario clausuró en breves palabras el acto. Todo este sucedió en medio de la mayor tranquilidad y armonía, pero cuando ya la concurrencia se disponía a retirarse y el camarada Pacheco salió para la estación, uno de esos malos perros de los que hacen investigaciones, quiso detenerlo. Allí la gente se aglomeró con ideas no muy buenas para el salubroso, en tanto que nuestro compañero Pacheco fue seguida escapa.

Escamado por esta burla el insignificante se fué a la estación a ver si allí podía encontrar al camarada Pacheco, mas, tanto como siempre, le fué imposible consumar su propósito, desquidándose luego con llevar preso, sin motivo alguno a un compañero que encontró a la mano. Hasta ahora no sabemos que el injustamente detenido haya sido puesto en libertad.

CORRESPONSAL

COMITE «LA PROTESTA»: clasé a sus componentes para el lunes en el local y hora de costumbre.

## COMITE «LA PROTESTA» (La Plata)

Con esa prontitud y altas miras de solidaridad y combate que en casos como este debe de adoptar siempre el verdadero anarquista, hace organizado en La Plata el Comité «La Protesta», respondiendo así a esa necesidad local que para el reparto, cobro y difusión del periódico desde hacía tiempo se debía sentir. Jóvenes en años y en las nacientes esperanzas, los compañeros organizadores, han emprendido inmediatamente de fundar el Comité la propaganda difusiva del periódico, llevando a todas partes de la ciudad la hoja impresa que levantó siempre el pendón de las justicias reivindicadoras, la voz vibrante de nuestros caros ideales, la voz de la Anarquía. Con luchadores como estos es como se impulsa a esa pesada rueda del progreso que hace marchar el mundo hacia adelante. Al solo esfuerzo de estas anárquicas voluntades que trabajan es de esperar que la antes silenciosa y aristocrática ciudad de La Plata, se transforme en la anhelante y conmovida urbe que presente en sus entrañas el fondo fermentar de la conciencia del pueblo. Un firme y más tendrá al mismo tiempo LA PROTESTA para su obra futura. Su aparición diaria tendrá otro punto de apoyo en quien confíase al lanzarse al empujamiento de las calles en su práctica cotidiana de libertad y justicia. ¡Hermoso ejemplo el de estos compañeros de La Plata! Comparando la actividad de estos pocos, LA PROTESTA recuerda que en ciudades como Rosario y otras grandes poblaciones, existen desde hace tiempo Comités similares al de La Plata los que a pesar de actuar en centros donde el elemento obrero y anárquico es más denso, no han sabido colocarse a la altura del que aquí mencionamos. Que lo uno sirva de estímulo a lo otro es nuestro deseo. ¡Adelante!

## NUESTRAS FIESTAS

Organizada por el cuadro «Atílas», tendrá lugar una matiné el día 26 de enero corriente en el salón de la «Casa Suiza», Rodríguez Peña 254. El producto del acto se destina a beneficiar las revistas «Educación Popular» y «Alas». El propósito de los organizadores es encomiástico, y de más está el recomendar a los compañeros y a los amantes del progreso la asistencia a esta fiesta. Se pondrá en escena el «Drama social» en tres actos del camarada Armando Discepolo, titulado «La Estragua». Esta obra como es sabido fué estrenada recientemente por la compañía Battaglia, obteniendo un rotundo éxito. Entrada para hombres: \$ 1.-; señoras y niños, o.30.

## MAQUINISTAS DE CALZADO Y ANEXOS

Para la noche del sábado 25 de enero tiene organizada esta sociedad una fiesta teatral y baile en el salón «Vorwärts» Rincón 1441 en beneficio de la «Escuela Racionalista» Comité Pro Preseos y caja social.

Se pondrá en escena «El Arcadiano de San Gil», «Justicia Humana» y «Las dos joyas de la casa».

## Periódicos y Revistas

### «REBELION»

Como un gallardo exponente del resurgimiento anárquico rosarino, ha aparecido en esta ciudad el periódico que lleva por nombre el título que precede

Folleto de LA PROTESTA

F. PI Y ARSUAGA

## El proceso de Cristo

A los hombres, pero la blasfemia contra el espíritu no será perdonada. Conteniendo el cura su desprecio, dijo con ironía: —Me has convencido, pero ahora voy a congojir los demás hombres, te decimos: Maestro, queremos ver señal de ti. —Yo te respondo, como respondí otra vez. Cuando va llegando la noche decís: ¿Por qué no viene, porque el cielo está arrebolado? Y por la mañana: ¿tempestad habrá hoy porque el cielo está cubierto y encendido? ¿Conque sabéis adivinar por el aspecto del cielo y no sabéis conocer las señales de los tiempos? La generación perversa y adúltera, señal pida y señal no le será dada. —Pero cómo quieres, replicó el cura, volviendo a su tonto plan de juicio final? —No es el discípulo más que su Maestro, ¿no es así que dos pájaros se venden por un cuarto, y no obstante uno de ellos caerá en tierra sin que lo disponga vuestro Padre? —He aquí que un señor sacó de sus campos y sus haciendas dejando el trabajo encomendado a sus siervos; y los

a éstas líneas. Su nutrida lectura y el sello eminentemente libertario que campea en todos sus artículos, hace prever que habrá de consolidarse en el vasto escenario en que aparece, para bien de esa reconquista futura a que tiende el proletariado anarquista de la heroica «Barcelona Americana».

## APARICION DE «LA MONTANA»

(Encusada) Respondiendo a una necesidad local y como un bello triunfo del esfuerzo anárquico siempre fecundo, anunciase la aparición para dentro de breves días de un periódico, que dirigirá el inteligente camarada Del Intero. Dados los antecedentes de quien lo saca, es de creer que la nueva hoja ha de encontrar entre los compañeros gran acogida consolidándose, así como un valiosísimo refuerzo entre el vigoroso plantel de la prensa anarquista.

## Movimiento Obrero

### NOTA A LA FEDERACION

La sociedad de Conductores y Anexos ha pasado a la Federación la nota que instamos a continuación. Comunicamos a esa institución que en la asamblea celebrada el día 3 de enero en el local Irala, esta sociedad ha discutido una nota pasada por el Comité Pro Fusión en la que se invitaba al gremio a mandar delegados nuevamente y en la que se le informaba también lo pactado por algunas sociedades. Después de algunas consideraciones esta sociedad ha resuelto no concurrir a ningún llamado ni enviar delegados al Congreso, permaneciendo como siempre adherida a la Federación.

## LA COMISION CARPINTEROS Y ANEXOS

Dadas las excepcionales circunstancias porque atraviesa este gremio, y en general la clase trabajadora, esta sociedad cumpliendo con sus deberes y conociendo que le es imprescindible necesidad el que nos preparemos para una fuerte lucha a fin de conquistar mejoras morales y materiales que más armonicen con nuestra condición de explotados, hacen un llamado al gremio en general a la gran asamblea extraordinaria que tendrá lugar el martes 14 de enero a las 8 p. m. en el salón Humberto 1200.

Deberá ser tratado, entre otros asuntos, la cuestión palpitante de la fusión de las fuerzas obreras. Es de esperar que todo el gremio concurre a esta asamblea.

## LA COMISION LOS ALBAÑILES POR LA F. O. R. A.

Ante muy excepcional concurrencia de trabajadores de este gremio, realizase el sábado ppdo. la asamblea de los albañiles que habíamos anunciado. Cumplidas que fueron las formalidades de práctica, dió comienzo el compañero secretario al informe previo sobre el motivo de la reunión.

Expusieron en breves palabras que siendo el gremio en mayoría el que debía de resolver lo pertinente a la fusión, estaba en condiciones de ese instante de hacerlo. Con una uniformidad que acusa el íntimo concordio pensamiento colectivo que de antemano existía, la asamblea manifestó lisa y llanamente por la F. O. R. A. sosteniendo en todas sus partes sus anteriores declaraciones y el amplio apoyo de esta institución proletaria a la que siempre estuvieron adheridos. Se determinó no mandar delegados al próximo Congreso por

teniendo tan bien sabido su papel, que el mismo Cristo anunció cómo sería su nueva aparición? ¿Porque como el relámpago sale del Oriente y se deja ver, en un instante hasta el Occidente, así será el advenimiento del Hijo del hombre.

—¿Y, que te dices sacudido de mi Padre y das más crédito que a mí mismo a las notas del padre Scio, adulterador con tantos otros de mis palabras, dýeme, repuso Jesús: ¿Ignoras que también dije: Mas de aquel día ni de aquella hora nadie sabe, ni los ángeles de los cielos, sino sólo mi Padre, porque así como en la días anteriores al diluvio prosegulan los hombres comiendo y bebiendo, casándose y casando a sus hijos hasta el día mismo de la entrada de Noé en el arca, y no pensaron jamás en el diluvio hasta que lo vieron y los arrebató a todos, así sucederá en la venida del Hijo del hombre. Ved, pues, porque no sabéis a qué hora ha de venir vuestro Señor. Estad ciertos que es un padre de familia sapienta a que hora le habrá de asaltar el ladrón, estaría seguramente en vela y no dejaría minar su casa. Por tanto estad apercebidos también vosotros, porque a la hora que menos pensáis ha de venir el Hijo del hombre.

—De modo, dijo sonriendo el cura, que estamos en pleno juicio final? —No es el discípulo más que su Maestro, ¿no es así que dos pájaros se venden por un cuarto, y no obstante uno de ellos caerá en tierra sin que lo disponga vuestro Padre? —He aquí que un señor sacó de sus campos y sus haciendas dejando el trabajo encomendado a sus siervos; y los

considerarlo nulo a todas luces. La fusión no solamente es imposible, sino inútil, ha sido la definición dada por los compañeros albañiles. Si se deseara reboquear con sinceridad la asociación proletaria hace tiempo que podía haberse hecho en el seno mismo de esa entidad federal que hoy se pretende destruir a base de deslustrante sofisma.

La F. O. R. A. debe de mantenerse en pie y firme en su puesto como siempre, pues ella y nadie más representa, aquí la verdadera aspiración amplia y consciente del asalariado argentino. Tales han sido las impresiones recogidas en la asamblea del sábado. Esta y otras reuniones obreras acusan un despertar proletario que tiende hacia la vieja entidad con una tenacidad y convicción que pone de manifiesto que aquí en la República Argentina no puede existir otro organismo proletario que la Federación.

—Esta sociedad avisa a todos sus asociados y a los gremios en general, que ha instalado su secretaría en la calle Humberto 1200.

## OBROSEROS Y ESEROS

Con una numerosa asistencia de asociados, realizó este gremio la asamblea que tenía anunciada para el jueves 9 del corriente. Sin variante alguna de importancia, puede decirse que la declaración colectiva del gremio respecto a la fusión ha sido la misma a la vez por los albañiles en la noche del sábado. Se optó por el no envío de delegados al Congreso y por el mantenimiento de la adherencia de la sociedad a la F. O. R. A. en todo momento y circunstancias. Estas declaraciones indican como ya lo dijimos un definido despertar proletario que orienta sus esfuerzos de concentración hacia el organismo madre del gremialismo argentino.

## HOJALATEROS Y GASISTAS (La Plata)

También esta sociedad perteneciente a la Federación Local de La Plata, ha resuelto en su última asamblea permanecer adherida a la F. O. R. A. y aconsejar a las demás sociedades federadas que imiten su proceder.

## ASAMBLEAS GREMIALES

MAQUINISTAS DE CALZADO el 10 de enero a las 8 p. m. en Humberto 1200.

ZAPATEROS el 14 de enero en Májulo 2070 a las 8 p. m.

SOMBREREROS el 26 de enero a las 8 p. m. en Humberto 1200.

PANADEROS el 26 de enero a las 8 p. m. en Méjico 2070.

PINTORES UNIDOS hoy domingo a las 8.30 a. m. en Méjico 2070.

TEJEDORES Y ANEXOS hoy domingo a las 8 a. m. en Montes de Oca 1672. La sección Belgrano de esta sociedad celebrará asamblea en la noche de la calle Repùblicas 2491, a las 3 p. m.

CONSTRUCTORES MARITIMOS en el salón Unión de la Boca, Olavarría 636, hoy domingo a las 9 a. m.

ASERRADEROS Y ANEXOS (sección Boca y Barracas) en el local Irala 1745, hoy domingo a las 9 a. m.

CORTADORES DE CALZADO en Humberto 1200, hoy domingo a las 2 de la tarde.

DONACIONES PARA EL PIC NIC Por F. Ramos, Bahía Blanca a los 11.30; por Romano, un artístico ciervo de terracota.

siervos le ofrecieron trabajar como cuando él estaba, pero pensaron para sí: en cuanto nos deje no nos ocupemos de otra cosa que de divertirnos. Pero en seguida se acordaron de que podía sorprenderlos el día y le preguntaron: ¿Señor, cómo sabemos cuando vendrás entre nosotros? Y el señor, que comprendió su intención, les dijo: Enviaré heraldos que os avisen mi llegada para que estéis prontos a recibir el galardón que vuestra conducta merezca. Y fué, y los siervos, ido el señor, trabajaron al principio poco y mal, y luego no trabajaron nada, diciendo: Cuando veamos los heraldos que nuestro señor envía, trabajaremos. Pero el señor un día, sin enviar heraldos, se fué a sus haciendas y sorprendió a sus siervos holgazando y haciendo muchas maldades. Y los siervos le dijeron entonces: Perdonáenos, señor, y no nos juzgues aún, que desde hoy no holgaremos más ni en tu ausencia y ganaremos el galardón que nos ofreciste. Y el señor les perdonó y suspendió el juicio anunciado; pero les dijo: ¡Ay de vosotros, como otra vez suceda lo de ahora! ¿Quién os perdonará entonces? no el señor, y allí será el llanto y el crujir de dientes. El que tenga ojos para oír oiga (1).

El capellán de la celía salió de la celía (1) Aunque está visto, como habrán notado mis lectores, que Jesús gustaba más de repetir sus antiguas palabras que de decir cosas nuevas, esta parábola es nueva del todo. La recomendamos a los Padres Scios que se dedican a los comentarios, por si quieren ponerle unas notas.

## NOTAS

### Sembrando Flores

A los compañeros, agrupaciones y sociedades, comunicamos que tenemos 15.000 ejemplares del folleto «Sembrando Flores» de Federico Urzúa, para vender a los interesados a beneficio total de las máquinas de LA PROTESTA. Los interesados pueden retirarlos en Olavarría 363 (alto), en Montes de Oca 1672 y en Saavedra 553.

Por escrito, dirigid todos los pedidos a esta administración. A los que haya que remitirlos por correo ó encomiendas, se les cubrirá aparte, los gastos de remisión.

## A LOS SUSCRITORES

DE LA CAPITAL. Habiéndose hecho cargo de la cobranza de los suscripciones en la capital varios compañeros del Comité «La Protesta», pedimos a los suscriptores que no hayan abonado el importe de la suscripción, faciliten la tarea a dichos compañeros dejando el importe en su respectivo domicilio.

## DONACION

Hemos recibido como donación, la cantidad de cuatrocientos treinta y seis pesos con cincuenta y cinco centavos de los compañeros Juan Bellagamba, Antonio Gandolfi, Salvador Fernández y Martín Rodríguez.

## AVISO

Los compañeros de Rosario y del interior que deseen recibir «El Libertario» de Gijón (España), diríjanse a Juan Pujol, San Luis 1280; ó a Pedro Sodano, Mercado Central, San Luis núm. 12, Rosario.

## «EL ACRATA»

Este centro de estudios pondrá en breve en circulación una rifa de dos objetos de arte, cuyo producto se destinará para la edición de un folleto de propaganda anarquista. El cual se distribuirá gratuitamente.

Esta agrupación pide a todos los compañeros que presten su ayuda moral y material para el mejor logro de esta iniciativa.

## CORRESPONDENCIA

### ADMINISTRATIVA

Adrogé, F. S. Va carta. Venado Tuerto, A. Sch. Recibimos \$ 5.- por suscripción, 3.- y para folleto, 2.- Contente a nuestra Longunay, J. M. Id. 10.- para LA PROTESTA. Bahía Blanca, F. R. Recibimos su carta. Enviamos lista de suscriptores. Rosario, J. T. Va lista de suscriptores y carta. Bahía Blanca, P. D. G. Van ejemplares pedidos. Recibimos de «La Racha» 10.- por folletos «Sembrando Flores». Fueron 500 folletos más. Chacabuco, R. M. Recibimos \$ 12.50 para LA PROTESTA 2.- y para Joaquín Hucha, 10.50. San Juan, J. G. Va el periódico al nuevo agente. Nosotros estamos de acuerdo con lo resuelto en esa. Rosario, «Centro Fomento Racionalista». Recibimos \$ 18.55 por venta de «Sembrando Flores». V. Maipú, M. C. Id. 3.- por «Sembrando Flores», 2.- y para «El Manifiesto», 1.-. Ensenada, A. L. Id. 2.- por suscripción, 1.50 y por donación, 0.50. Tucumán, J. G. Id. 21.- Para E. Fernández, por «Regeneración», 2.-; para «El Manifiesto», 8.- y por acciones de T. I. 11.- Fué carta y ejemplares núm. 1983. La Plata, S. B. Recibimos lo suyo.

da de Jesús muy contrariado. Habló luego detenidamente con el director y algunos otros empleados.

Escrito está, respondió entonces Jesús, no de sólo pan vive el hombre, sino de toda palabra que sale de la boca de Dios. El desconocido cogió a Jesús por un brazo, le condujo a una galería y señalándole una ventana de antemano abierta. —Si eres Hijo de Dios, le dijo, échate de esta alta ventana: pues es un escrito que te ha encomendado a sus ángeles, los cuales te tomarán en las palmas de sus manos, para que tu pie no tropiece contra alguna piedra.

Jesús repuso, mirando con la mirada la altura: —También está escrito: no temarás al Señor tu Dios. El personal, enseñó a Jesús una carta, llena de billetes del Banco de España, y exclamó:

«¡Padeces hambre? Jesús no contestó; pero el desconocido agregó: —Si eres el Hijo de Dios, que esas piedras se conviertan en panes. Escrito está, respondió entonces Jesús, no de sólo pan vive el hombre, sino de toda palabra que sale de la boca de Dios. El desconocido cogió a Jesús por un brazo, le condujo a una galería y señalándole una ventana de antemano abierta. —Si eres Hijo de Dios, le dijo, échate de esta alta ventana: pues es un escrito que te ha encomendado a sus ángeles, los cuales te tomarán en las palmas de sus manos, para que tu pie no tropiece contra alguna piedra.

Jesús repuso, mirando con la mirada la altura: —También está escrito: no temarás al Señor tu Dios. El personal, enseñó a Jesús una carta, llena de billetes del Banco de España, y exclamó:

## SUSCRIPCION PRO REVOLUCIONARIOS MEXICANOS

Suma anterior	\$ 28.30
Vendedor de libros	1.-
Suma	\$ 29.30
Entregado al Comité Pro Revolucionarios Mexicanos en noviembre 17	\$ 28.30
En mesos gods	\$ 1.-

## SUSCRIPCION VOLUNTARIA PRO «LA PROTESTA»

Suma anterior	\$ 600.00
Eugenio Ibañez	\$ 0.50
Alma Madre	\$ 0.50
Rafael Rocco, La Plata	\$ 1.-
Pérez, de folletos	\$ 1.-
F. Equinay	\$ 0.50
Vendedor de libros	\$ 1.00
Santiago Díaz	\$ 1.-
Manuel Sobrado	\$ 1.-
Carlos Fontana	\$ 0.50
Andrés Suárez, Ensenada	\$ 0.50
Rómulo Muñoz, Chacabuco	\$ 1.-
Un guarda	\$ 1.-
Suma	\$ 655.00

## BALANCE DE LA FUNCION PRO ALBINO DARDO LOPEZ

Entradas: Boletería, \$ 215.-; donación por la agrupación «Adelante», 4.-; por A. Ferrari, 5.-; id por un compañero 8.- Total de Entradas: \$ 232.-
Salidas: Gastos salón, \$ 78.-; maldades, 22.-; artistas, 20.-; atracción, 1.-; postgramas y entradas, 17.-; peluquero, 10.-; sastre, 7.-; ventilador, 2.-; germen, 1.- Total de salidas: \$ 190.-

## RESUMEN

Entradas	\$ 232.-
Salidas	\$ 190.-
Beneficio	\$ 42.-

## SALDO DEL BALANCE DEL COMITE PRO MAQUINA «LA PROTESTA»

En caja a/balance 10 abril	\$ 194.85
Manifiestos an: por	\$ 71.50
G. M.	\$ 78.-
Entregado a LA PROTESTA por saldo que pasa al Comité actual	\$ 18.30
Suma igual	\$ 194.85

## Balance

Núm. 1895

### ENTRADAS:

Lista núm. 2039, \$ 240; id 481 (sumaviada), centro Germen, 10.-; id 437, 3.-; id 493, 8.90; id 488, 6.65; id 56 (A. L.), 1.80; id 358, 2.20; id 338, 0.00; id 303, 1.10; id 417, 1.10; id 338, 1.30; id 244, 1.50; id 393, 1.30; J. A. M., Punta Alta (remitido anteriormente en giro, sin cargo), 1.50; lista 317, La Plata, 8.-; J. M. Loquimay, 10.-; R. Rava, Santiago del Estero, 6.70; «Juventud Libertaria», Montevideo, 13.10; venta de ejemplares en el salón del 6, 7.-; id en Conductores de Carros, 15.-; id en la administración (del 500 folletos anterior), 8.45; venta de ejemplares, 112.70. Total entradas: \$ 222.10.

### SALIDAS:

Impresión del núm. 1965 ..... \$ 200.-  
Acarreos ..... \$ 8.79  
2000 fajitas para la expedición ..... 10.-  
Franqueo y expedición de papeles ..... 14.-  
Varios gastos de administración ..... 2.58  
Total ..... \$ 234.86

### RESUMEN

Salidas	\$ 234.86
Déficit del núm. anterior	\$ 69.49
Suma	\$ 334.35
Entradas	\$ 222.10
Déficit por el núm. 1966	\$ 111.38

«¡Padeces hambre? Jesús no contestó; pero el desconocido agregó: —Si eres el Hijo de Dios, que esas piedras se conviertan en panes. Escrito está, respondió entonces Jesús, no de sólo pan vive el hombre, sino de toda palabra que sale de la boca de Dios. El desconocido cogió a Jesús por un brazo, le condujo a una galería y señalándole una ventana de antemano abierta. —Si eres Hijo de Dios, le dijo, échate de esta alta ventana: pues es un escrito que te ha encomendado a sus ángeles, los cuales te tomarán en las palmas de sus manos, para que tu pie no tropiece contra alguna piedra.

## JESUS Y LOS PRESOS

Al cabo de algunos días fué levantada la incomunicación a Jesús. Cuando cubierto con su capuchón salió las primeras veces a pasear por los patios a las horas de reglamento, despertó su gracia la curiosidad de todos. Burlescos unos, provocativos otros, himnos los menos, sufrió Jesús al principio las vejaciones corrientes en todas las cárceles.

(Continúa)